СУМСЬКОЇ ОБЛАСНОЇ
ГОСУДАРСТВЕННЫЙ АРХИВ
Фонд № Р-7641
Опись № 23
Архивный № 826

Управління СБУ
по Сумській області

Фрунзенского

ДЕЛО № 6550

Григоренко

Наталия Васильевна

Начато 21 июня 1945 г.

Окончено 21 июня 1955 г.

На 12 листах

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ
Фонд № Р-7641
Опись № 23
Архивный № 826

соціалістична держава.

В дні Вітчизняної війни Радянського Союзу проти фашистської Німеччини наша преса з честю виконала поставлене перед нею партією Леніна — Сталіна завдання: бути не тільки колективним пропагандистом і агітатором, але і колективним організатором.

Вона була центром політичної роботи партії серед широких мас трудящих, несла в маси слова великого Сталіна, виховувала глибоке почуття радянського патріотизму в наших людей, зміцнювала їх впевненість у перемозі над ворогом.

Тепер, коли наша батьківщина приступила до відбудування народного господарства, зруйнованого німецькими загарбниками, більшовицька преса являється колективним організатором широких мас трудящих в їх творчій роботі по виконанню нового п'ятирічного плану.

Наша країна знаходиться на рейках будівництва. Щоденно преса несе в ма-

Там, де газети виходять регулярно за продуманим планом, вони являються бойовим помічником правління колгоспів і партійних організацій.

Стінні газети колгоспів ім. Кірова,—„Вперед", ім. Сталіна,—„Заможне життя" в підготовці і проведенні весняної сівби організовували колгоспників на успішне і доброякісне завершення польових робіт. В замітках подавалися сигнали про зміцнення трудової дисципліни, про якість роботи в полі.

Однак, ще не в усіх колгоспах стінні газети виходять регулярно. А тому вони втрачають свою цінність. Завдання працівників низової преси — наполегливо вчитись у більшовицької „Правди". В своїх стіннівках відбивати інтереси колгоспу, боротися за налагодження трудової дисципліни в бригадах, заохочувати передовиків змагання в боротьбі за високі врожаї.

І. Прийменко.

УСПІХИ НОВОЇ ПОЗИКИ

Серед трудящих Хотінського району триває масова передплата на Державну Позику Відбудування і Розвитку Народного Господарства СРСР.

З дня видання постанови Ради Міністрів про нову позику по району передплачено 1397360 крб. і внесено готівкою 468454 карбованців.

Зокрема серед колгоспників району розповсюджено державної позики на 789765 карбованців, внесено готівкою 202399 карбованців.

і протягом 2—3 місяців внести готівкою.

За декілька годин 3 травня майже весь колектив заводу був охоплений передплатою. Сума передплати становить 110 тисяч карбованців, з яких 30 тисяч карбованців сплачено готівкою.

С. Кондратьєва.

Вклад вчителів

Як тільки була передана по радіо постанова Ради Міністрів СРСР про випуск нової позики, вчителі Миколаївської середньої школи зібрались в кімнаті вчителів. Директор тов. Мартинченко М. О. сказав присутнім:

—Рада Міністрів внесла постанову про випуск Державної Позики Відбудування і Розвитку Народного Господарства СРСР. Я перший підписуюсь на 1000 карбованців і вношу готівкою 500 карбованців. Наслідуючи його приклад, всі вчителі школи підписались на місячний оклад зарплати. Сума підписки складає 10925 карбованців, з яких вже внесено готівкою 4525 карбованців.

К. Тархоменко.

МІТИНГИ В ПОЛІ

Коли передавалась по радіо постанова Ради Міністрів СРСР про випуск нової державної позики, колгоспники артілі ім. Кірова працювали в полі. В бригади виїхали агітатори і керівники села з радісною звісткою—про випуск нової позики. На місцях роботи відбулися короткі мітинги, де колгоспники висловили своє одностайне бажання всім, як одному, дати державі свої кошти в позику на відбудування зруйнованого німецькими загарбниками народного господарства.

Першими заповнили підписні листи і тут же внесли готівку Сорока Ганна —400 крб., Стричка Надія —400 карб., Мороз Наташа —300 карб.

—Допоможемо своїй державі якнайшвидше залікувати рани, заподіяні війною—така одностайна думка всіх колгоспників.

500 карбованців вніс на позику пожилий колгоспник тов. Хомутов С. М. Вносячи гроші, він говорив:

—Німецькі загарбники розграбували наше народне господарство. За п'ятирічним планом країна відроджується. Нехай же і мої карбованці послужать великій справі відбудування соціалістичного господарства.

Тільки в перший день реалізації позики кіровці підписались на 41500 карбованців і внесли 18300 карбованців готівкою.

На місячний заробіток

Повідомлення про випуск Державної позики Відбудування і Розвитку Народного Господарства СРСР з великим піднесенням зустріли трактористи, робітники і службовці Хотінської МТС.

На подвір'ї МТС, в тракторних бригадах в полі відбулися мітинги, на яких всі одностайно ухвалили відрахувати на передплату нової позики місячний заробіток.

За перші години передплати внесено готівкою 28 тисяч карбованців.

По місячному окладу зарплати внесли готівкою електромонтер т. Міліченко, токар т. Пужай, коваль т. Лавошнік.

М. Шевченко.

В. о. редактора
Ф. ШАПАРЕНКО.

БМ01373 Хотінь, Сумської області. Друкарня газети „СТАЛІНСЬКИЙ ПРОМІНЬ" Тираж 1500 Зам. № 94

Саме тому народи, не бажаючи більше жити по-старому, беруть долю своїх держав у свої руки, встановлюють демократичні порядки і ведуть активну боротьбу проти сил реакції, проти паліїв нової війни.

Народи світу не хочуть повторення лихоліття війни. Вони наполегливо борються за зміцнення миру і безпеки.

В авангарді боротьби за мир і безпеку йде Радянський Союз, що відіграв видатну роль в розгромі фашизму і який виконав свою велику визвольну місію.

Народи, визволені Радянським Союзом від фашистського ярма, дістали можливість будувати своє державне життя на демократичних засадах, здійснюючи свої історичні сподівання. На цьому шляху вони зустрічають від Радянського Союзу братерську допомогу.

Весь світ мав можливість переконатися не лише в могутності Радянської держави, але й в справедливому характері її політики, основаної на визнанні рівноправності всіх народів, на поважанні їх свободи і незалежності. Немає ніяких підстав сумніватися в тому, що Радянський Союз і надалі буде вірний своїй політиці—політиці миру і безпеки, політиці рівноправності і дружби народів.

Радянський Союз з закінченням війни приступив до мирного соціалістичного будівництва. Радянські люди з натхненням взялися за мирну творчу працю, перервану війною.

Прийнятий Верховною Радою Радянського Союзу Закон про п'ятирічний план відбудови і розвитку народнього господарства СРСР на 1946—1950 рр. відкриває нові перспективи дальшого росту продуктивних сил нашої Батьківщини, росту її економічної могутності, піднесення її матеріального добробуту і культури.

Робітники, селяни та інтелігенція нашої країни сприйняли п'ятирічний план як бойову програму, яка відповідає їх життєвим інтересам. Можна сподіватися, що радянські люди, на чолі з комуністичною партією, не пошкодують сил і праці для того, щоб не лише виконати, але й перевиконати нову п'ятирічку.

Розгортаючи мирне соціалістичне будівництво, ми ні на хвилину не повинні забувати про підступи міжнародної реакції, яка виношує плани нової війни. Необхідно пам'ятати вказівки великого Леніна про те, що, перейшовши до мирної праці, треба постійно бути напоготові, берегти, як зіницю ока, збройні сили і обороноздатність нашої країни.

Збройні сили Радянського Союзу—наші сухопутні війська, військово-повітряні сили Червоної Армії.

Від імені Уряду і Комуністичної Партії вітаю і поздоровляю вас з днем Першого Травня!

На ознаменування Міжнародного свята трудящих—НАКАЗУЮ:

Сьогодні, Першого Травня, салютувати в столиці нашої Батьківщини—Москві, в столицях союзних республік, а також у Львові, Кенігсбергу, в Хабаровську, Владивостоку, в Порт-Артурі і в містах-героях: Ленінграді, Сталінграді, Севастополі і Одесі—двадцятьма артилерійськими залпами.

Хай живуть наші доблесні Збройні сили!

Хай живе наша славна Комуністична Партія!

Хай живе великий радянський народ!

Хай живе наша могутня Радянська Батьківщина!

Міністр Збройних Сил Союзу РСР
Генералісимус Радянського Союзу Й. СТАЛІН.

В Раді Міністрів СРСР

Про випуск Державної Позики Відбудування і Розвитку Народного Господарства СРСР

З метою залучення коштів населення для виконання п'ятирічного плану відбудування і розвитку народнього господарства, підвищення матеріального і культурного рівня життя народу і дальшого зміцнення військово-економічної могутності країни, Рада Міністрів Союзу РСР постановила:

1. Випустити Державну Позику Відбудування і Розвитку Народного Господарства СРСР на суму 20 міліардів карбованців строком на 20 років.

2. Облігації позики і прибутки від них, в тому числі і виграші, звільнити від обкладання державними і місцевими податками і зборами.

3. Затвердити подані Міністерством Фінансів СРСР умови випуску Державної Позики Відбудування і Розвитку Народного Господарства СРСР.

Затверджено Радою Міністрів СРСР 3 травня 1946 року

НКВД СССР

Видом на жительство служить не может

Проверочно-фильтрационный пункт

Действительно по «24» ~~сентября~~ 1945 г.
Продлено до 30 Ноября

Город Везенберг (Германия)

УДОСТОВЕРЕНИЕ

Фото-карточка

Выдано Григоренко Евгении Васильевне
(фамилия, имя, отчество)

год рождения 1922 г. место рождения Сумская обл.
Хотинский р-н, с. Кровна

в том, что он по прибытии из г. Гомель
(Германия) с "29" июня м-ца по «24» июля
м-ца 194 г. содержался в г. Везенберг 221. проверочно-фильтрационном пункте НКВД СССР и следует к избранному месту жительства
Сумская обл. Хотинский р-н с. Кровна
(указать точный адрес)

Удостоверение по приезде к месту жительства должно быть сдано в местный орган НКВД для получения вида на жительство.

Начальник проверочно-фильтрационного пункта

(печать)

(подпись)
(Гоцков)

Авто-Біографія.

3

Григоренко ~~Наталка~~ Наталка Васильовна
Народилась у силі кровні.
Рік народження 1922 г. 1 мая.
із 7 год пошла у школу ~~в~~ кончила 2 класи
до 42 робила у колхозі.
а потом у 42 году наше село акупірували
Німці і от 20-21-22 год мобілізували у гирм
манію у виїхала 42 г. 30.7 іюля. На місто
приїхала 29. 8 августа робила у ~~ва~~ хазяїна
село шлезвік. дробила до освобождення
Амиріканця.
6. мая нас освобожили Амиріканці.
~~А потом нас озай~~
От союзника я виїхала 13.8.45 г.
робила на фабриці по 11.10.45 г.
а потом ми поїхали додому
і додому приїхала 27.11.45 г.
і до сьогоднішнього дня нахожусь у силі кровні
до цього Григоренко Наталка Василовна.

~~113~~ 29/VI 45 г.

4

Регистрационный лист

на прошедшего регистрацию в лагере № 221 или СПП № _____
(ненужное зачеркнуть), дислоцирующегося в населенном пункте Веденберг

1. Фамилия, имя, отчество	Григоренко Наталия Васильевна
2. Год и место рождения 1922 г.	Ур. Сумской обл. Хотинский р-н с. Кровна.
3. Национальность Украинка	4. Образование М-грамотная
5. Специальность	Роспиловщица.
6. Последнее постоянное место жительства и работа на территории СССР (для военнослужащих указывается наименование воинской части).	Проживала по месту рождения, работала на сахар. з-де.
7. Состоял ли в ВКП(б) или ВЛКСМ	Б/партийная.
8. Почему оказался на территории другого государства	Насильно угнана в Германию на работу 15/XII 42 г.
9. Подвергался ли арестам, допросам, задержаниям, штрафам со стороны немецких властей (когда, где и за что)	Не подвергалась
10. Содержался ли в спецлагерях противника и что там делал (указать наименование лагеря и адрес)	Не содержалась.
11. Проходил ли службу в немецкой армии, полиции, отрядах, воинских частях, госпиталях, строительных и иных батальонах, создававшихся противником; служил ли в немецких учреждениях, предприятиях, организациях (в каких, в качестве кого).	Работала у помещика с/рабочей г. Вольштет, с декабря 1942 г. до освобождения американск. войсками – 6/V 45 г. Передана совет. власт. 20/VI 45 г.
12. Какие отобраны документы при регистрации	Немецкий пропуск и английская справка.
13. Где проживают близкие родственники, кто именно (указать точный адрес)	Мать Григоренко Лизовета, прожив. по месту месторождения
14. Куда следует на постоянное жительство	Сумскую обл. Хотинский р-н с. Кровна.

Правильность данных мною сведений подтверждаю.

подпись: Григоренко

Регистрационный лист заполнил

подпись: л-нт Лахматов

Регистрационный лист проверил:

Председатель регистрационной комиссии НКВД СССР

подпись: [signature]

Удостоверение о направлении на постоянное местожительство получил:

Григоренк
(подпись регистрируемого)

Убыл из лагеря «24» июля 1945 г.

...ивное 6550

...ересмотрено в соответствии с приказом ... УССР № 00750
и оставлено для дальнейшего хранения на ... ...ном фонде
как находив. в америк. зоне

с отражением на оперативно-
справочном учете.

Пересмотрел

Согласны:

Начальник отделения

(_____)

Зам. 2 отд. УКГБ при ... УССР
по Сумской обл.

(_____)

21.VI 55

Гуляев

Gültig nur zum Zwecke der Trauung (§ 82 des Gesetzes vom 6. Februar 1875*).

5

Bescheinigung der Eheschließung.

Zwischen dem Fischer Jakob Krüger

wohnhaft in Falkendorf

und der Hausgehilfin Rosalie Krüger

wohnhaft in Hardeby Gemeinde Busdorf

ist vor dem unterzeichneten Standesbeamten heute die Ehe geschlossen worden.

Busdorf, am 2. Juni 1945

Der Standesbeamte

(Siegel) (Unterschrift)

*) Die kirchlichen Verpflichtungen in Beziehung auf Taufe und Trauung werden durch dieses Gesetz nicht berührt.

19

Arbeitskarte für ausländische Arbeitskräfte

aus dem besetzten Ostgebiet

6

linker Zeigefinger



Raum für Fingerabdruck



rechter Zeigefinger



Landrat

A. Gr. B.

Arbeitskarte — Befreiungsschein*)

Gültig bis auf weiteres. Widerruf vorbehalten

Familienname: Grigorenko

Vor(Ruf-)name: Nasalja

Geburtsname bei Frauen: ———

Geboren am 12.5.1922 in Krowna

~~männlich~~, weibl. ledig, ~~verh., verw., gesch.~~

Staatsangehörigkeit: Ungeklärt (Ostarb.)

Volkszugehörigkeit: - - -

Herkunftsland (eingereist aus): bes.Ostgebiete

Heimatort: Krowna

Kreis: Ssumy

Wohnhaft: ———

(bei Ausstellg. d. Befr.Sch.)
Beschäftigt als: Hausgehilfin 22 a 1

Arbeitsbuch-Nr.: A 86 Sch/1341

Arbeitsstelle: 29.12.42 Tams, Gastwirt
Haddeby
Krs. Schleswig

Trpt-Nr.: ———

Im Inl. seit 1942

(Dienstsiegel) Arbeitsamt Flensburg Nr. 1

Ausgestellt am 23.5. 1944

Arbeitsamt
Flensburg

*) Dem ausländischen Arbeiter/Angestellten auszuhändigen!

Raum für Eintragungen der Polizeibehörde

Diese Arbeitskarte gilt als Paßersatz im Sinne des § 36 der Paßbekanntmachung vom 7. 6. 32 (RGBl. I S. 257)

— Zur Beachtung —

Diese Arbeitskarte berechtigt nur zur Arbeit bei dem genannten Betriebsführer und wird beim Verlassen dieses Arbeitsplatzes ungültig.

Ця карта праці управнює до праці тільки у названого провідника закладу і тратить важність, коли покинути те місце праці.

Niniejsza karta pracy uprawnia do pracy tylko u wymienionego pracodawcy i traci ważność po opuszczeniu tego miejsca pracy.

Настоящая рабочая карточка дает право на работу только у поименованного работодателя и теряет силу с оставлением этого места работы.

Raum für Eintragungen des Wirtschaftsamts

Raum für Eintragungen des Arbeitsamts

50 000. IV. 44. C/2793

8

Заполняется оперативным сотрудником проверочно-фильтрационной комиссии — со слов проверяемого.

АНКЕТА

на гражданина СССР, возвратившегося в СССР через Госсеймую **границу**

1. Фамилия, имя, отчество Если фамилия, имя, отчество изменены, то когда, почему и какую фамилию носил до изменения	Григоренко Наталья Васильевна (по мужу Сторожко
2. Год, месяц и число рождения	1922 г. Янв 1 дня
3. Место рождения (республика, край, обл., район, село по новому адм. делению)	УССР Сумской обл. Ахтырского р-на с. Кровно
4. Последнее местожительство и адрес: а) до начала войны или призыва в армию б) до убытия за границу	с. Кровно Ахтырского р-на с. Сидорка
5. Национальность, родной язык, каким иностранным языком владеет, в какой степени	Украинка, родной язык украинский иностр языком не владею
6. Партийность. В какой организации состоял до оккупации (плена)	Бп
7. Где находятся парт., комсомольские документы (когда, куда, кому сдал, порвал, отобраны оккупантами, где кем)	———
8. Образование, когда, где учился, что окончил	1931-32 г. с. Кровно нсш. 2 кл.
9. Профессия, специальность	не имеет.
10. Судимость при Сов. власти (кем, когда, за что и мера наказания)	Нет - не судилось

11. Сведения о трудовой деятельности до оккупации или призыва в Красную Армию, начиная с 1939 г.:

Даты		Название учреждения, предприятия	Должность, выполняемая работа	Адрес учреждения, предприятия (республ., край, обл., район, село)
Поступления	Увольнения			
1939.1.1.	1941.1.10	колхоз. «Гигант»	рядовой колхозник	с. Кровно Ахтырского р-на Сумской обл.

12. Отношение к воинской службе (род войска, последнее звание, кадровый или призван во время войны, когда и каким военкоматом)	не обязана
13. Участие в боевых операциях (где, когда, в составе каких частей, был ли ранен, контужен). Награды за боевые операции	не участвовала

14. Прохождение службы в Красной Армии с 1939 г.:

Даты		Название (номер) части (в состав какого соединения и фронта входила часть)	Должность, звание	Местонахождение части
Зачисления	Отчисления			

15. Где, когда и при каких обстоятельствах попал в плен или окружение	
16. При каких обстоятельствах попал на оккупированную советскую территорию	В 1941 г. 1.10. Осталось проживать по месту рождения с родитель
17. Сколько раз, когда, где задерживался, допрашивался военными, полицейскими органами, гестапо на оккупированной советской территории, по каким вопросам. Если судился, каким судом, за что, срок наказания, где отбывал, кем и когда освобожден; каким другим репрессиям подвергался (сам и семья) со стороны оккупантов	Нет.

18. Сведения о роде занятий и месте жительства на оккупированной советской территории:

Даты		Название учреждения, предприятия, фамилия предпринимателя	Должность, выполняемая работа	Адрес местожительства
Поступления	Увольнения			
1941.1.10.	1942.15.7	работала в своем хоз-ве	по хозяйству	С. Кровн Житомирск р-н Сумской обл.

19. Когда и при каких обстоятельствах попал на территорию, воюющих с СССР стран или в оккупированную Германией страну (выяснить подробно, попал ли за границу в качестве военнопленного, мобилизованного или выехал добровольно)	1942 г. 15.7. По мобилизации вывезена в Германию на работы
20. Вызывался ли за границей на допросы, кем, когда, в связи с чем. Если судился, где, когда, каким судом, за что, срок наказания, где содержался, при каких обстоятельствах и когда освобожден	Нет

9

21. Сведения о роде занятий и месте жительства за границей:

Даты: Поступления	Даты: Увольнения	Название учреждения, предприятия, фамилия предпринимателя	Адрес учреждения, предприятия (страна, окр., уезд, город, село)	Какую работу выполнял и где жил (точный адрес) и по каким документам
1942.30.7.	1945.6.5.	Предприниматель Томас Юрген	Германия г. Шлезьюк с. Гадебе	работал по хозяйству [illegible] у хозяина

22. Служил ли в армиях, воюющих с СССР стран или других воинских антисоветских формированиях (указать в каких частях, когда, должность, звание)	Не служил
23. Кого из советских граждан знает как изменников Родине, предателей и пособников (указать фам., имя, отч., установочные данные и в чем выражалась их изменническая деятельность и где они сейчас находятся)	не знает.
24. Когда и при каких обстоятельствах вернулся в СССР или прибыл на границу СССР (одиночным порядком или в группе (с кем), явился добровольно или задержан, кем, когда)	В порядке репатриации возвратился в СССР организованно. с 1945 году. на границ. с. Кровно

25. Сведения о семье и близких родственниках (отец, мать, жена, дети, братья, сестры) по последним известным ему сведениям (с указанием года, даты)

Фамилия, имя и отчество	Возраст	Степень родства	Постоянное место жительства и род занятий до войны	Где проживают (адрес) и чем занимаются (по последним данным), если выбыли с постоянного места жительства (куда), погибли, умерли, откуда ему стало это известно
Григоренко Елизавета Гордеевна	1891	мать	с. Кровно колхозница рядовая	с. Кровно Хотенский р-н Сум. обл. колхозница
Григоренко Х. Котенко			— " —	— " —
Николай Егорович	1928	брат.	— " —	— " — [illegible] раб. [illegible]
Демьяненко Мария Василия	1918	сестра	— " —	— " — колхозница-рядовая.

26. Кто может подтвердить изложенное в анкете: а) за время пребывания в армии; б) за время пребывания на советской оккупированной территории; в) за время пребывания за границей, (указать фамилию, имя, отчество лиц, где они живут и чем занимаются)	б/. Бугаеву Даниил Павловичу Гончаренко Дмитрий Фомич с. Кровна. Хотень р-н в/. Ни кто подтвердить не может.
27. Что хочет опрашиваемый сообщить о себе дополнительно	Дополнить ничего не имею
28. Куда опрашиваемый хочет ехать (точный адрес) и что делать	Прибыло на жительство по месту рождения.
29. Перечислить все имеющиеся у опрашиваемого документы, кем, когда они выданы и их №№	Документов не имеет

Примечание. Если некоторые вопросы анкетным путем не будут выяснены, о них проверяемый должен быть допрошен отдельно.

Дактилоотписк указательного пальца правой руки	Место для фотокарточки

Подпись опрошенного Григоренко

Анкета заполнена «8» июля 1946 г. в Хотенском р-не Сумской области проверочно-фильтрационном пункте НКВД СССР

с. Хотень Хотенский р-н Сумской обл.
(адрес пров.-фильтрац. пункта)

Пом/опер Упол. гвардии Хотенской
(должность, звание и фамилия (разборчиво) допросившего) Аскапун
(подпись)

ЗАКЛЮЧЕНИЕ

«17» июля месяца 1946 г. из материалов проверочно-фильтрационного дела видно, что на Григоренко Наталия Васильевна
(фамилия, инициалы)
материал незаслуживает оперативного наблюдения

РЕШЕНИЕ: настоящее дело направить в 1-ой отд. отдел УМВД Сумской области для общестроевого учета.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ ФИЛЬТР. КОМИССИИ [подпись]
(должность, звание и фамилия (разборчиво)) (подпись)

ЧЛЕНЫ КОМИССИИ: [подпись]
(должность, звание и фамилия) (подпись)

Пом. опер. Уполномоч. гвард. Аскапун
(должность, звание и фамилия) (подпись)

Начальнику Хойтенского ролиѣ
Старшему П-ту Балашову

10

15.07.46 г.

Просим проверить и сообщить имеется
ли с Вашей стороны препятствие к
к выезду из района

Дворенко Наталья Васильевна
1922 г. рожд. с Красной Сусиской обл. Хойтенской

Начальник Хойтенского
Росиза старший п-ть
Мар. Кудинову

17.07-46 г.

Справка

Контромастерсалов на

Григоренко нашел [illegible]

в Хотенском Ромвд не имеется.

Нач. Хотенского

Ромвд ст. лит. [illegible] Кулиненко.

ЗАВІРЯЮЧИЙ НАПИС

У даній справі пронумеровано 11 аркушів

одинадцять

"28" 10 2026 р.

Посада

Підпис

Арт 1 С 3803-1